

www.g-bay.com | g-bay@g-bay.com



Green Bay®
GBTinc
technology in clothing

Registered Community Trademark
No: 003291176 at UAMI Alicante - Spain

Green Bay®
GBTinc
technology in clothing

GIUBBINO
JACKET
BLOUSON
CAZADORA
JACKE
JAQUETA
KRATKA JAKNA

ICELAND

INFORMATIVE NOTE



Nota Informativa

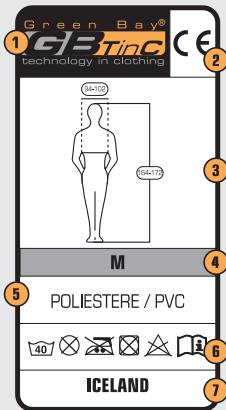
Per qualche modello possono essere previste varianti del colore e della manifattura.

art. **ICELAND**
cod. **422155**

I capi, rispondono ai requisiti essenziali di salute e sicurezza previsti dalla direttiva europea 89/686/CEE sui dispositivi di protezione individuale.

Il presente DPI è stato progettato per fornire protezione da:

- Aggressioni meccaniche con effetti superficiali.
- Prodotti per la pulizia la cui aggressione sia di lieve entità e facilmente reversibile.
- Rischi presenti nella manipolazione di pezzi caldi, che non espongano ad una temperatura superiore ai 50°C.
- Piccoli urti e vibrazioni che non raggiungano parti vitali del corpo e non comportino lesioni irreversibili.
- Raggi solari.



- 1 | Marchio fabbricante**
- 2 | Marcatura**
- 3 | Misure del corpo**
- 4 | Taglia dell'indumento**
- 5 | Materiale/Composizione**
- 6 | Manutenzione**
- 7 | Modello**

Significato dei simboli di manutenzione



Lavaggio a max 40°C



Non lavare a secco



Non stirare



Non centrifugare



Non candeggiare



Leggere la nota informativa

***ATTENZIONE:** Lavare ad acqua max 40°C con sapone neutro, sciacquare più volte, non torcere, lasciare asciugare appeso. Le caratteristiche indicate vengono rispettate solo se il dispositivo è di taglia adeguata, regolarmente indossato e allacciato, in perfetto stato di conservazione. Prima dell'impiego verificare che i capi siano puliti e non presentino rotture, scuciture o altre alterazioni che possano comprometterne le caratteristiche.

CONSERVAZIONE

Conservare il capo nell'imballo originale in luogo fresco ed asciutto, non polveroso, lontano da fonti di calore ed al riparo dalla luce.

Per la manutenzione osservare scrupolosamente le istruzioni riportate che compaiono anche sull'etichetta di identificazione del capo.

Il capo non richiede particolari prescrizioni per lo smaltimento, può essere eliminato come un normale rifiuto.

Controllate le vostre misure e scegliete la taglia giusta

| Taglia | Circonferenza torace | Altezza |
|-------------|----------------------|---------|
| S | 86-94 | 156-164 |
| M | 94-102 | 164-172 |
| L | 102-110 | 172-180 |
| XL | 110-118 | 180-188 |
| XXL | 118-129 | 188-196 |
| XXXL | 129-141 | 196-204 |

Informative Note

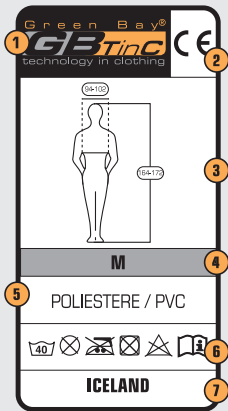
Some model could be available in different colours and styles.

art. **ICELAND**
cod. **422155**

These garments meet the health and safety requirements of European Union Directive 89/686/CE for personal protection measures (PPMs).

This PPM has been designed to provide protection from:

- Mechanical surface abrasion.
- Cleaning products with mildly aggressive, easily reversible effects.
- Risks involved in handling hot objects up to 50°C.
- Light knocks and vibrations limited to non-vital bodily parts causing no irreversible injury.
- Exposure to the sun.



- 1 | Manufacturer's mark**
- 2 | Marking**
- 3 | Body measurements**
- 4 | Garment size**
- 5 | Material/Composition**
- 6 | Maintenance**
- 7 | Model**

Maintenance symbols used

| | |
|--|----------------------------------|
| | Wash at 40°C max. |
| | Do not dry clean |
| | Do not iron |
| | Do not spin |
| | Do not bleach |
| | Read the informative note |

***CAUTION:** Wash in hand warm water (max. 40°C) with neutral detergent. Rinse repeatedly. Do not wring, hang to dry. **The characteristics specified are only applicable if the garment is of the correct size, worn and fastened properly and in perfect condition. Before wearing, ensure that the garment is clean and shows no signs of damage, loose stitching or any other alterations that may compromise its characteristics.**

STORAGE

Store the garment in its original packing in a cool, dry, dust-free place, away from heat and light.

Follow the maintenance instructions also given on the garment identification label carefully.

The garment requires no special measures for disposal, and may be disposed as normal refuse.

Check your measurements and choose the right size

| Size | Chest size | Height |
|-------------|------------|---------|
| S | 86-94 | 156-164 |
| M | 94-102 | 164-172 |
| L | 102-110 | 172-180 |
| XL | 110-118 | 180-188 |
| XXL | 118-129 | 188-196 |
| XXXL | 129-141 | 196-204 |

Note d'information

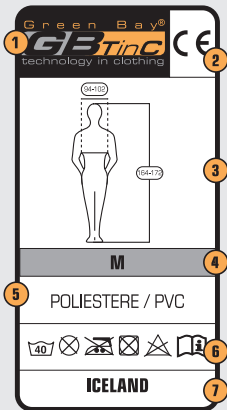
Pour quelques modèles, des variantes de couleur et de fabrication peuvent être prévues.

art. **ICELAND**
code **422155**

Les pièces répondent aux exigences essentielles en termes de santé et de sécurité prévues par la directive européenne 89/686/CEE sur les dispositifs de protection individuelle (DPI).

Le DPI suivant a été conçu pour assurer une protection contre :

- Les agressions mécaniques avec des effets sur la surface.
- Les produits nettoyants dont l'agression soit faible et facilement réversible.
- Les risques présents dans l'entretien de pièces chaudes, qui ne soient pas exposées à une température supérieure à 50°C.
- Les petits coups et vibrations qui n'atteignent pas les parties vitales du corps et qui n'engendrent pas de lésions irréversibles.
- Les rayons solaires.



1 | Marque du fabricant

2 | Marquage

3 | Mesures du corps

4 | Taille

5 | Matériel/Composition

6 | Entretien

7 | Modèle

Signification des symboles d'entretien



Lavage max 40°C



Ne pas laver à sec



Ne pas repasser



Ne pas essorer



Ne pas blanchir



Lire la notice

*Attention : laver à l'eau max 40°C et au savon neutre et rincer plusieurs fois. Ne pas tordre, laisser sécher le linge étendu. Les caractéristiques indiquées sont respectées uniquement si le dispositif est de taille appropriée, porté et boutonné normalement, en parfait état de conservation. Avant toute utilisation, vérifier que les vêtements sont propres et ne présentent pas de ruptures, décousures ou autres altérations qui puissent compromettre les caractéristiques.

CONSERVATION

Conserver la pièce dans l'emballage original, dans un lieu frais et sec, loin des sources de chaleur et à l'abri de la lumière. Pour l'entretien, suivre scrupuleusement les instructions mentionnées ci-après qui se trouvent également sur l'étiquette d'identification de la pièce. Le vêtement ne requiert pas de prescriptions particulières quant à son élimination, il peut être éliminé normalement comme tout déchet.

Contrôlez vos mesures et choisissez la bonne taille

| Taille | Circonférence poitrine | Hauteur |
|-------------|------------------------|---------|
| S | 86-94 | 156-164 |
| M | 94-102 | 164-172 |
| L | 102-110 | 172-180 |
| XL | 110-118 | 180-188 |
| XXL | 118-129 | 188-196 |
| XXXL | 129-141 | 196-204 |

Nota Informativa

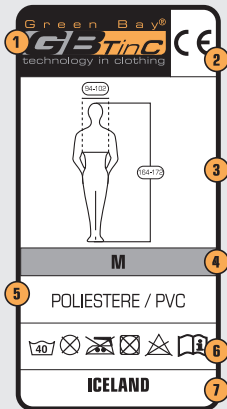
Para algunos modelos pueden ser previstas variaciones de color y de manufactura.

art. **ICELAND**
cód. **422155**

Las prendas responden a los requisitos esenciales de salud y seguridad previstos por la directiva europea 89/686/CEE sobre los dispositivos de protección individual.

El presente D.P.I. ha sido proyectado para proporcionar protección contra:

- Agresiones mecánicas con efectos superficiales.
- Productos para la limpieza cuya agresión sea de leve entidad y fácilmente reversible.
- Riesgos presentes en la manipulación de piezas calientes, que no alcancen temperaturas superiores a 50°C.
- Pequeños golpes y vibraciones que no afecten a partes vitales del cuerpo y que no comporten lesiones irreversibles.
- Rayos solares.



1 | Marca del fabricante

2 | Marca CE

3 | Medidas del cuerpo

4 | Talla de la prenda

5 | Material/Composición

6 | Mantenimiento

7 | Modelo

Significado de los símbolos de mantenimiento

| | |
|--|---------------------------------|
| | Lavado máximo 40°C |
| | No lavar en seco |
| | No planchar |
| | No centrifugar |
| | No usar blanqueador |
| | Leer la nota informativa |

***ATENCIÓN:** Lavar en agua máximo a 40°C con jabón neutro. Aclarar varias veces, no estrujar, colgar para secar. Las características indicadas sólo se respetan si la prenda es de la talla adecuada, está correctamente puesta y abrochada y en perfecto estado de conservación. Antes de usarlas, compruebe que las prendas estén limpias y que no presenten roturas, descosidos y otras alteraciones que pudieran modificar sus características.

CONSERVACIÓN

Conserve la prenda en el embalaje original en un lugar fresco, seco y sin polvo, lejos de fuentes de calor y al reparo de la luz.

Para el mantenimiento respete escrupulosamente las instrucciones indicadas, que también aparecen en la etiqueta de identificación de la prenda.

La prenda no requiere prescripciones especiales para su eliminación, puede tratarse como un residuo normal.

Compruebe sus medidas y escoja la talla correcta

| Talla | Circunferencia del tórax | Altura |
|-------------|--------------------------|---------|
| S | 86-94 | 156-164 |
| M | 94-102 | 164-172 |
| L | 102-110 | 172-180 |
| XL | 110-118 | 180-188 |
| XXL | 118-129 | 188-196 |
| XXXL | 129-141 | 196-204 |

Anmerkung

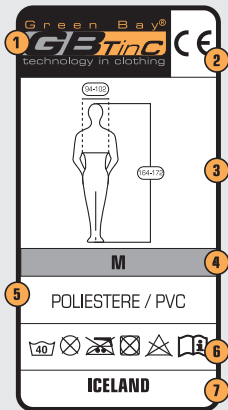
Für einige Modelle verschiedene Farbvarianten und Schnitte vorgesehen könnte sein.

Art. **ICELAND**
Code. **422155**

Die Kleidungsstücke entsprechen den wesentlichen Gesundheits- und Sicherheitsvorschriften gemäß der Europäischen Norm 89/686/EWG zum Schutz der Personen.

Dieser PSA wurde entworfen zum Schutz gegen:

- Mechanisch hervorgerufene Beschädigung mit oberflächlicher Wirkung.
- Reinigungsmitteln, deren Wirkung von leichter Bedeutung ist und schnell behoben werden kann.
- Risiken, die durch Berührung von Gegenständen mit Temperaturen über 50°C hervorgerufen werden.
- Kleinere Stöße und Schwankungen, die nicht lebenswichtige Körperteile erreichen und keinen permanenten Schaden verursachen.
- Sonnenbestrahlung.



1 | Herstellername

2 | Gütezeichen

3 | Körpermaße

4 | Kleidungsgröße

5 | Material/Zusammensetzung

6 | Behandlung

7 | Modell

Erklärung der Behandlungssymbole



Nicht über 40°C waschen



Nicht chemisch reinigen



Bügelfrei



Nicht schleudern



Nicht bleichen



Die Anmerkung gut durchlesen

* **ACHTUNG:** Nicht über 40°C mit neutraler Seife waschen und mehrmals auswaschen, nicht auswringen, zum Trocknen aufhängen. **Die angegebenen Merkmale werden nur beachtet, wenn der Kleidungsstück sich gut anpasst, regelmäßig angezogen und zugemacht wird und in perfektem Zustand ist. Vor dem Anziehen prüfen Sie, ob die Kleidungsstücke sauber sind, keine Risse und keine anderen Veränderung haben, die ihre Merkmale gefährden könnten.**

AUFBEWAHRUNG

Das Kleidungsstück in der Originalverpackung staubfrei, nicht in der Nähe von warmen Körpern, kühl und trocken aufbewahren und vor Licht schützen. Zur Behandlung sich genau an die Vorschriften halten, die auf dem Etikett des Kleidungsstückes angegeben sind. Das Kleidungsstück besitzt keine besonderen Vorschriften für die Entsorgung. Es kann wie normalen Abfall beseitigt werden.

Überprüft eure Statur und wählt dann die richtige Größe aus

| Größe | Brustweite | Höhe |
|-------------|------------|---------|
| S | 86-94 | 156-164 |
| M | 94-102 | 164-172 |
| L | 102-110 | 172-180 |
| XL | 110-118 | 180-188 |
| XXL | 118-129 | 188-196 |
| XXXL | 129-141 | 196-204 |

Nota Informativa

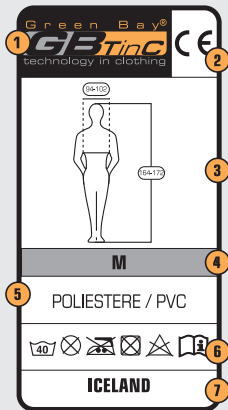
Para alguns modelos podem ser previstas variantes da cor e da manufactura.

art. **ICELAND**
cód. **422155**

As peças atendem aos requisitos essenciais de saúde e segurança previstos pela norma europeia 89/686/CEE sobre os dispositivos de protecção individual.

Este DPI foi projectado para fornecer protecção contra:

- Agressões mecânicas com efeitos superficiais.
- Produtos de limpeza cuja agressão seja de leve importância e facilmente reversível.
- Riscos presentes na manipulação de peças quentes, que não exponham a uma temperatura superior a 50°C.
- Pequenos choques e vibrações que não atinjam partes vitais do corpo e não comportem lesões irreversíveis.
- Raios solares.



- 1 | Marca fabricante**
- 2 | Marcação**
- 3 | Medidas do corpo**
- 4 | Número da roupa**
- 5 | Material/Composição**
- 6 | Conservação**
- 7 | Modelo**

Significado dos símbolos de conservação

| | |
|--|---|
| | Lavagem a temperatura máx. de 40°C |
| | Não lavar a seco |
| | Não passar a ferro |
| | Não centrifugar |
| | Não alvejar |
| | Ler a nota informativa |

***ATENÇÃO:** Lavar com água em temperatura máxima de 40°C com sabão neutro, enxaguar várias vezes, não torcer, deixar secar pendurado. As características indicadas são respeitadas somente se a peça de vestuário é de corte correcto, regularmente vestido e fechado, em perfeito estado de conservação. Antes do uso verificar se as peças estão limpas e não apresentam rupturas, partes descosturadas ou outras alterações que possam comprometer as características.

CONSERVAÇÃO

ConsERVE a peça na embalagem original, em lugar fresco e seco, não empoeirado, longe de fontes de calor e ao abrigo da luz. Para a manutenção observar as instruções apresentadas também na etiqueta de identificação da peça. A peça não exige prescrições especiais para o descarte, pode ser eliminada como lixo normal.

Verifique as suas medidas e escolha o número correcto.

| Número | Circunferência tórax | Altura |
|-------------|----------------------|---------|
| S | 86-94 | 156-164 |
| M | 94-102 | 164-172 |
| L | 102-110 | 172-180 |
| XL | 110-118 | 180-188 |
| XXL | 118-129 | 188-196 |
| XXXL | 129-141 | 196-204 |

Informacije o proizvodu

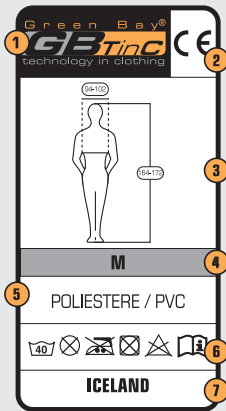
Svaki model može biti izrađen u više boja i u različitim varijantama izrade.

Proizvod: **ICELAND**
Šifra: **422155**

Jakna odgovara osnovnim zdravstvenim i sigurnosnim normama predviđenim evropskom direktivom 89/686/CEE o osobnoj zaštitnoj odjeći (DZO).

Ova direktiva (DZO) je predviđena kako bi se dala zaštita od:

- Mehaničkih agresija s površinskim djelovanjem.
- Proizvoda za čišćenje čija je agresivnost prolazna i niskog stupnja.
- Rizika pri radu sa vrućim predmetima koji ne prelaze temperature više od 50°C.
- Slabih udara i vibracija koji ne mogu oštetiti vitalne organe i ne uzrokuju trajne ozljede.
- Solarnih zraka.



1 | Oznaka proizvođača

2 | Obilježje

3 | Tjelesne mjere

4 | Konfekcijski broj

5 | Materijal/Sastav

6 | Održavanje

7 | Model

Značenje simbola za održavanje

| | |
|--|----------------------------|
| | Prati na max. 40°C |
| | Zabranjeno prati na suho |
| | Ne peglajte |
| | Zabranjeno centrifugiranje |
| | Zabranjeno izbjeljivanje |
| | Pročitajte opasku |

*PAŽNJA: prati neutralnim sapunom u vodi na max. 40°C, isperite nekoliko puta, ne cijedite, sušite ga u obješenoj poziciji. **Naznačene karakteristike vrijede samo u slučaju kada je jakna odgovarajući konfekcijski broj, pravilno nošena i zakopčana, te u savršenom stanju očuvanosti. Prije upotrebe provjerite da je odjevni predmet čist, da nije poderan ili rašiven, te da na istom nema nikakvih promjena koje mogu umanjiti zaštitne karakteristike.**

ČUVANJA

Čuvajte jaknu u originalnom pakovanju na hladnom, suhom mjestu, čistom mjestu, van doticaja toplinskih izvora i svjetlosnih zraka. Pri održavanju pridržavajte se točnih uputstava koja su označena na etiketi za identifikaciju odjeće.

Odjevni predmet se ne uklanja na otpad prema posebnim mjerama o uklanjanju otpada, nego se eliminira kao običan otpad.

Prekontrolirajte vaše mjere i izaberite točan konfekcijski broj

| Broj | Grudni opseg | Visina |
|-------------|--------------|---------|
| S | 86-94 | 156-164 |
| M | 94-102 | 164-172 |
| L | 102-110 | 172-180 |
| XL | 110-118 | 180-188 |
| XXL | 118-129 | 188-196 |
| XXXL | 129-141 | 196-204 |